

ICBC (Thai) Credit Card

Privileges

สิทธิพิเศษสำหรับสมาชิกบัตรเครดิตธนาคารไอซีบีซี (ไทย)

Issue
December 2013

สอบถามรายละเอียดเพิ่มเติมได้ที่

Call Center 0 2629 5588 หรือ www.icbcthai.com

รับเครดิตเงินคืนสูงสุด 2,000 บาท/เซลล์สลิป เมื่อช้อปด้วยบัตรเครดิต ธนาคารไอซีบีซี (ไทย)

ตั้งแต่ 21 พ.ย. 56-12 ม.ค. 57

ตอนที่ 1

2014 BRILLIANT THANKS

21 พ.ย. 56-12 ม.ค. 57

ทุกยอดใช้จ่าย 1,500 บาท/เซลล์สลิป

รับเครดิตเงินคืน **100** บาท



(กรุณาดูรายละเอียดเงื่อนไขเพิ่มเติม ณ จุดขาย หรือสื่อประชาสัมพันธ์อื่นของธนาคาร)

• Enjoy cash back THB 100 when spending every THB 1,500/sales slip, 21 Nov 13-12 Jan 14 • For top 3 spenders during 29 Nov-5 Dec 13, get extra cash back THB 5,000 • Please see details of terms and conditions at point-of-sales or other communication materials.

ตอนที่ 2

MIDNIGHT SALE

29/30 NOV 12/13/14/15 DEC

พิเศษ

เมื่อช้อปในงาน

รับเพิ่ม เครดิตเงินคืน **5,000** บาท

สำหรับผู้ถือบัตรที่มียอดใช้จ่ายสูงสุด 3 อันดับแรก (มากกว่า 100,000 บาทขึ้นไป)

คูปองส่วนลด

40 บาท

ICBC



CPN2



ใช้เป็นส่วนลดเมื่อซื้อสินค้าครบ 800 บาทขึ้นไป/ใบเสร็จ
ที่เซ็นทรัล ฟู้ด ฮอลล์ ท็อปส์ มาร์เก็ต และท็อปส์ ซูเปอร์ทุกสาขา

• ส่วนลดจากคูปองนี้จะคำนวณจากมูลค่าหลังหักส่วนลดทุกชนิดแล้ว
•หมดเขตการใช้คูปอง 31 ม.ค. 57

เงื่อนไข

• คูปองนี้ใช้เป็นส่วนลดร่วมกับบัตรเครดิตธนาคารไอซีบีซี (ไทย) เมื่อซื้อสินค้าที่เซ็นทรัล ฟู้ด ฮอลล์, ท็อปส์ มาร์เก็ต และท็อปส์ ซูเปอร์ทุกสาขา และใช้ได้เพียง 1 ใบ/ใบเสร็จเท่านั้น • ยกเว้นสินค้าบางรายการ (การซื้อสินค้าที่มีบาร์โค้ดเดียวกันตั้งแต่ 7 ชิ้นขึ้นไป/ใบเสร็จ) กระเช้าของขวัญทุกชนิด สินค้าสุราในและต่างประเทศ เครื่องดื่มผสมแอลกอฮอล์ สินค้ายี่ห้อแบรนด์ นมผงเด็กสูตรทารกและสูตรต่อเนื่อง น้ำตาลปรุงรสอาหาร ผลิตภัณฑ์อาหารเสริม บัตรเติมเงิน บัตรอินเทอร์เน็ต บัตรโทรศัพท์ระหว่างประเทศ บัตรของขวัญ ร้านขายยา ร้านหนังสือ ร้านค้า Tops FLAVOUR, C FLAVOUR, The Street, Food Street, Asian Zone, Lunch Zone และ Segafredo Zanetti Espresso • สินค้าราคาปกติในใบเสร็จต้องไม่น้อยกว่า 40 บาท • ยอดซื้อ 800 บาท คำนวณจากมูลค่าหลังหักส่วนลดทุกชนิดแล้ว • คูปองนี้ไม่สามารถแลกเปลี่ยนหรือถอนเป็นเงินสดได้ • คูปองที่ชำรุด ลบเลือน ทำสำเนา ทำเครื่องหมายอื่นใด หรือถูกเปลี่ยนแปลงข้อมูลไม่สามารถนำมาใช้ได้ • บริษัท เซ็นทรัล ฟู้ด รีเทล จำกัด ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงเงื่อนไข โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า • การอนุมัติการใช้คูปองนี้ ขึ้นอยู่กับดุลยพินิจของบริษัท เซ็นทรัล ฟู้ด รีเทล จำกัด

• Discount coupon valued THB 40 for the purchase of goods at least THB 800/sales slip at Central Food Hall, Tops Market, and Tops Super • The coupon must be used with ICBC (Thai) Credit Card and can be used only once per sales slip • The coupon cannot be used for bulk purchase (the purchase of goods which have the same bar code for 7 units and above), liquor, alcohol beverage, products under BRANDS, baby powdered milk, sugar, supplementary food products, prepaid card, internet card, international phone card, gift card, pharmacy, book store, rental store, Tops FLAVOUR, C FLAVOUR, The Street, Food Street, Asian Zone, Lunch Zone, and Segafredo Zanetti Espresso • The normal price of goods recorded in the sales slip must be at least THB 40 • The total bill per sales slip after deducting the normal discount must be at least THB 800 • The coupon cannot be exchanged or refunded into cash • Only original and completed coupon are acceptable. A photocopy of coupon is invalid • Central Food Retail Co., Ltd. has the right to reserve, amend the terms and conditions without prior notice • Central Food Retail Co., Ltd. reserves the final decision on using the coupon • The coupon is valid from today till 31 Jan 14



คูปองส่วนลด

90 บาท

ICBC



CPN2



ใช้เป็นส่วนลดเมื่อซื้อสินค้าครบ 1,500 บาทขึ้นไป/ใบเสร็จ
ที่เซ็นทรัล ฟู้ด ฮอลล์ ท็อปส์ มาร์เก็ต และท็อปส์ ซูเปอร์ทุกสาขา

• ส่วนลดจากคูปองนี้จะคำนวณจากมูลค่าหลังหักส่วนลดทุกชนิดแล้ว
•หมดเขตการใช้คูปอง 31 ม.ค. 57

เงื่อนไข

• คูปองนี้ใช้เป็นส่วนลดร่วมกับบัตรเครดิตธนาคารไอซีบีซี (ไทย) เมื่อซื้อสินค้าที่เซ็นทรัล ฟู้ด ฮอลล์, ท็อปส์ มาร์เก็ต และท็อปส์ ซูเปอร์ทุกสาขา และใช้ได้เพียง 1 ใบ/ใบเสร็จเท่านั้น • ยกเว้นสินค้าบางรายการ (การซื้อสินค้าที่มีบาร์โค้ดเดียวกันตั้งแต่ 7 ชิ้นขึ้นไป/ใบเสร็จ) กระเช้าของขวัญทุกชนิด สินค้าสุราในและต่างประเทศ เครื่องดื่มผสมแอลกอฮอล์ สินค้ายี่ห้อแบรนด์ นมผงเด็กสูตรทารกและสูตรต่อเนื่อง น้ำตาลปรุงรสอาหาร ผลิตภัณฑ์อาหารเสริม บัตรเติมเงิน บัตรอินเทอร์เน็ต บัตรโทรศัพท์ระหว่างประเทศ บัตรของขวัญ ร้านขายยา ร้านหนังสือ ร้านค้า Tops FLAVOUR, C FLAVOUR, The Street, Food Street, Asian Zone, Lunch Zone และ Segafredo Zanetti Espresso • สินค้าราคาปกติในใบเสร็จต้องไม่น้อยกว่า 90 บาท • ยอดซื้อ 1,500 บาท คำนวณจากมูลค่าหลังหักส่วนลดทุกชนิดแล้ว • คูปองนี้ไม่สามารถแลกเปลี่ยนหรือถอนเป็นเงินสดได้ • คูปองที่ชำรุด ลบเลือน ทำสำเนา ทำเครื่องหมายอื่นใด หรือถูกเปลี่ยนแปลงข้อมูลไม่สามารถนำมาใช้ได้ • บริษัท เซ็นทรัล ฟู้ด รีเทล จำกัด ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงเงื่อนไข โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า • การอนุมัติการใช้คูปองนี้ ขึ้นอยู่กับดุลยพินิจของบริษัท เซ็นทรัล ฟู้ด รีเทล จำกัด

• Discount coupon valued THB 90 for the purchase of goods at least THB 1,500/sales slip at Central Food Hall, Tops Market, and Tops Super • The coupon must be used with ICBC (Thai) credit card and can be used only once per sales slip • The coupon cannot be used for bulk purchase (the purchase of goods which have the same bar code for 7 units and above), liquor, alcohol beverage, products under BRANDS, baby powdered milk, sugar, supplementary food products, prepaid card, internet card, international phone card, gift card, pharmacy, book store, rental store, Tops FLAVOUR, C FLAVOUR, The Street, Food Street, Asian Zone, Lunch Zone, and Segafredo Zanetti Espresso • The normal price of goods recorded in the sales slip must be at least THB 90 • The total bill per sales slip after deducting the normal discount must be at least THB 1,500 • The coupon cannot be exchanged or refunded into cash • Only original and completed coupon are acceptable. A photocopy of coupon is invalid Central Food Retail Co., Ltd. has the right to reserve, amend the terms and conditions without prior notice Central Food Retail Co., Ltd. reserves the final decision on using the coupon • The coupon is valid from today till 31 Jan 14

The Hourglass Restaurant, AETAS Lumpini



มา 4 จ่าย 2

สำหรับบุฟเฟ่ต์นานาชาติมือกลางวัน
วันนี้-31 พ.ค. 57

ส่วนลด 15%

สำหรับ A La Carte Minute
วันนี้-30 พ.ย. 57

- Dine 4 Pay 2 on international buffet lunch, today-31 May 14
- 15% discount on A La Carte Minute, today-30 Nov 14
- The promotion cannot be used in conjunction with any other promotions.



Lumpini, Rama 4 Rd. Tel 0 2618 9555

Moments Restaurant, AETAS Bangkok



มา 4 จ่าย 2

สำหรับบุฟเฟ่ต์นานาชาติมือกลางวัน
วันนี้-31 พ.ค. 57

ส่วนลด 15%

สำหรับอาหารไทยสไตล์ฟิวชั่น
พร้อมไวน์ฟรี
วันนี้-30 พ.ย. 57

- Dine 4 Pay 2 on international buffet lunch, today-31 May 14
- 15% discount on Thai Fusion with complimentary wine, today-30 Nov 14
- The promotion cannot be used in conjunction with any other promotions.



Soi Ruamrudee, Ploenchit Rd. Tel 0 2618 9000

Tai Fah Cafe, Grand China Hotel



ส่วนลด 10%

เฉพาะค่าอาหาร
วันนี้-30 เม.ย. 57

- 10% discount on food only
- The promotion cannot be used in conjunction with any other promotions
- Today-30 Apr 14



Yaowaraj Rd. Tel 0 2224 9977

Sky View 360°, Grand China Hotel



ส่วนลด 10%

สำหรับค่าอาหาร

และ 15%

สำหรับเครื่องดื่ม
วันนี้-30 เม.ย. 57

- 10% discount on food, and 15% on beverage
- The promotion cannot be used on 24th, 25th Dec 13 and cannot be used in conjunction with any other promotions
- Today-30 Apr 14



Yaowaraj Rd. Tel 0 2224 9977

Ettusais



ฟรี! บริการแต่งหน้า

หรือรักษาเม็ดกระ-ขับรูขุมขน

มูลค่า 1,500 บาท*

เมื่อซื้อผลิตภัณฑ์ครบ 1,000 บาทขึ้นไป/เซลล์สลิป
(*กรุณาส่งสลิปที่เคาน์เตอร์บริการ จำกัดให้
บริการ 3 ท่าน/วัน/สาขา)
วันนี้-28 ก.พ. 57

- Free make-up or facial pore treatment valued THB 1,500
- Please reserve the service in advance, the service is limited at 3 persons/day/outlet
- Today-28 Feb 14



Siam Paragon Tel 0 2610 7727, Central Ladprao Tel 0 2937 2107, Central Pinklao Tel 0 2884 8074,
Central Bangna Tel 0 2361 1070, The Mall Bangkapi Tel 0 2363 3221, Robinson Rama 9 Tel 0 2160 3966
For Central Rama 2, Central Rama 3, and Paradise Park, please contact the outlet directly.

Divana Spa



ส่วนลด 15%

สำหรับโปรแกรม Spa

ส่วนลด 10%

สำหรับโปรแกรม Massage
วันนี้-31 ม.ค. 57

- 15% discount on spa and 10% discount on massage
- Today-31 Jan 14



Sukhumvit 55 (Thonglor 17) Tel 0 2712 8986,
Sukhumvit 25 Tel 0 2661 6784-5, Silom (Sriwong Rd.) Tel 0 2236 6788

กินทั่วไทย ช้อปทั่วโลก

กับบัตรเครดิตธนาคารไอซีบีซี (ไทย) ตั้งแต่ 1 พ.ย. 56-31 ม.ค. 57

รับเครดิตเงินคืน



(กรุณาดูรายละเอียดเพิ่มเติมจากสื่อประชาสัมพันธ์ของธนาคาร)

- Get cash back 20% for dining throughout Thailand and 2% for any spending in overseas when using ICBC (Thai) Credit Card, 1 Nov 13-31 Jan 14
- Please see details of terms and conditions from other communication materials.

20% ทุกร้านอาหารทั่วไทย
เมื่อมียอดใช้จ่ายทุกๆ 1,000 บาทต่อเซลล์สลิป

2% ทุกร้านค้าในต่างประเทศ
เมื่อมียอดใช้จ่ายทุกๆ 5,000 บาทต่อเซลล์สลิป

เงื่อนไขอื่น ๆ สำหรับร้านค้าที่ร่วมรายการส่งเสริมการขาย: ประเภทบัตรเครดิตธนาคารไอซีบีซี (ไทย) วีซ่า และ/หรือยูเนียนเพย์ ที่เข้าร่วมเป็นไปตามที่ร้านค้า/สถานบริการกำหนด
Other conditions of participating merchants: Types of ICBC (Thai) Credit Card, VISA and/or UnionPay, applicable for this promotion depends on each merchant's conditions